

**Zeitschrift:** Mitteilungen aus dem Gebiete der Lebensmitteluntersuchung und Hygiene = Travaux de chimie alimentaire et d'hygiène  
**Herausgeber:** Bundesamt für Gesundheit  
**Band:** 82 (1991)  
**Heft:** 4

## **Inhaltsverzeichnis**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhalt – Sommaire

Seite  
Page

## Bericht – Rapport

- Die Durchführung der Lebensmittelkontrolle in der Schweiz im Jahre 1990 – Le contrôle des denrées alimentaires en Suisse en 1990
- Tätigkeitsbericht der Abteilungen Vollzug Lebensmittelrecht und Lebensmittelwissenschaft des Bundesamtes für Gesundheitswesen – Rapport d'activité des divisions Exécution du droit sur les denrées alimentaires et Science des aliments de l'Office fédéral de la santé publique 311
  - Überwachung des Weinhandels und der Angaben betreffend den Vitamingehalt – Surveillance du commerce des vins et des indications sur la teneur en vitamines 334
  - Kantonaler Vollzug der Lebensmittelgesetzgebung – Exécution de la législation sur les denrées alimentaires par les cantons 337
  - Register der Kontrollaktivitäten der kantonalen Laboratorien – Index des activités de contrôle des laboratoires cantonaux 408

## Kurze Mitteilung – Communication brève

- Verleihung des Werder-Preises für 1990 und 1991 410

## Nachruf – Nécrologie

- Jean-Daniel Aubort 414

## Bücher – Livres

- W. Frede und D. Osteroth: Taschenbuch für Lebensmittelchemiker und -technologien, Band 1 und 2 415
- K.-O. Gundermann, H. Rüden und G. Sonntag: Lehrbuch der Hygiene 416

# Contents

	Page
<b>Report</b>	
Food control in Switzerland in 1990 (see Inhalt – Sommaire)	311
<b>Short Paper</b>	
Attribution of the Werder Price for 1990 and 1991	410
<b>Obituary</b>	
Jean-Daniel Aubort	414
<b>Book Reviews</b>	
<i>W. Frede</i> und <i>D. Osteroth</i> : Taschenbuch für Lebensmittelchemiker und -technologen, Band 1 und 2	415
<i>K.-O. Gundermann</i> , <i>H. Rüden</i> und <i>G. Sonntag</i> : Lehrbuch der Hygiene	416